



VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY

HIVATALOS LAPJA

Vajdaság AT Hivatalos Lapja megjelenik szükség szerint, öt nyelven: szerb, magyar, szlovák, román és ruszin nyelven.- Kéziratokat nem küldünk vissza - Hirdetések a díjszabás szerint.	Újvidék 2013. május 15 17. szám LXIX. évfolyam	Évi előfizetés 6930 dinár. Reklamálási határidő 15 nap. Szerkesztőség és ügykezelés: Novi Sad, Vojvode Mišića 1. ISSN 0353-8443 COBISS.SR-ID 55020807 E-mail: sl.listapv@magyarszo.com
--	---	--

423.

A felsőfokú oktatásról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 76/05., 100/07. szám – hiteles tolmácsolás, 97/08., 44/10. és 93/12. szám) 84. szakaszának 3. bekezdése és 108. szakaszának 1. és 2. bekezdése, valamint A Vajdaság Autonóm Tartomány Kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 33. szakasza és 35. szakaszának 1. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány Kormánya 2013. május 15-i ülésén

HATÁROZATOT hozott

AZ ÚJVIDÉKI EGYETEM KÖTELEKÉBEN MŰKÖDŐ EGYETEMI KAROKRA AZ ALAPOZÓ SZAKTANULMÁNYOK, AKADEMIAI ÉS INTEGRÁLT TANULMÁNYOK TANULMÁNYI PROGRAMJA SZERINT A 2013/2014-ES TANÉVBEN VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KÖLTSÉGVETÉSÉBŐL FINANSZÍROZOTT ELSŐ ÉVRE BEIRATKOZÓ HALLGATÓK SZÁMÁRÓL

1. szakasz

Ez a határozat meghatározza a szerb köztársasági állampolgárságú azon egyetemi hallgatók számát, akik Vajdaság Autonóm Tartomány költségvetésének (a továbbiakban: tartományi költségvetés) terhére a 2013/2014-es tanévben beiratkozhatnak az Újvidéki Egyetem kötelekében működő egyetemi karok alapozó szaktanulmányok, akadémiai és integrált tanulmányok tanulmányi programja szerinti első évre.

2. szakasz

A tartományi költségvetésből finanszírozott az Újvidéki Egyetem kötelekében működő egyetemi karok alapozó szaktanulmányok, akadémiai és integrált tanulmányok tanulmányi programja szerinti első évre összesen 5 113 egyetemi hallgató iratkozhat be.

Az alapozó szaktanulmányok, az akadémiai és integrált tanulmányok tanulmányi programja szerinti első évre felvehető egyetemi hallgatók száma az egyetemi karok szerint a következő:

ALAPOZÓ SZAKTANULMÁNYOK	KVÓTÁK 2013/2014.
EGYETEMI KAR	Költségvetés
MŰSZAKI TUDOMÁNYOK KARA	60
ÖSSZESEN	60
ALAPOZÓ SZAKTANULMÁNYOK	KVÓTÁK 2013/2014.
EGYETEMI KAR	Költségvetés
MEZŐGAZDASÁGI KAR	523

BÖLCSESZETTUDOMÁNYI KAR	508
TECHNOLÓGIAI KAR	210
JOGTUDOMÁNYI KAR	171
ORVOSTUDOMÁNYI KAR	135

MŰSZAKI TUDOMÁNYOK KARA	1271
KÖZGAZDASÁGI KAR	450
TERMÉSZETTUDOMÁNYI MATEMATIKAI KAR	652
MŰVÉSZETI AKADEμία	130
ÉPÍTŐMÉRNÖKI KAR	120
MIHAJLO PUPIN MŰSZAKI KAR	236
SPORT ÉS TESTNEVELÉSI KAR	163
PEDAGÓGIAI KAR	112
TANÍTÓKÉPZŐ KAR	35
ÖSSZESEN	4716

INTEGRÁLT TANULMÁNYOK	KVÓTÁK 2013/2014.
EGYETEMI KAR	Költségvetés
MEZŐGAZDASÁGI KAR	45
ORVOSTUDOMÁNYI KAR	290
TERMÉSZETTUDOMÁNYI MATEMATIKAI KAR	2
ÖSSZESEN	337

Az alapozó szaktanulmányokon, akadémiai és integrált tanulmányokon összesen: 5113

3. szakasz

Abban az esetben, ha a Szerb Köztársaság Oktatási, Tudományos és Technológiai Fejlesztési Minisztériuma nem hagyja jóvá a tartományi költségvetésből finanszírozott 2. szakaszban foglalt hallgatók számát, az Újvidéki Egyetem kötelekében működő egyetemi karok alapozó szaktanulmányok, akadémiai és integrált tanulmányok 2013/2014-es tanévére beiratkozó hallgatók számát a tartományi költségvetésből kell finanszírozni azon szintig, illetve a hallgatók azon számáig terjedően, amelyre a Szerb Köztársaság Oktatási, Tudományos és Technológiai Fejlesztési Minisztériuma jóváhagyást ad.

Amennyiben a Szerb Köztársaság Oktatási, Tudományos és Technológiai Fejlesztési Minisztériuma az ezen határozatban előírtanál kisebb számú hallgatót hagy jóvá, ajánlatos az Újvidéki Egyetem kötelekében működő egyetemi karoknak, hogy a jelöltek beiratkozása alkalmával azon tanulmányi programokat részesítsék előnyben, amelyek hiányt jelentenek.

4. szakasz

Ez a határozat a Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában való megjelenését követő nyolcadik napon lép hatályba.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 612-60/2013.

Újvidék, 2013. május 15.

Prof. dr. Dragoslav Petrović s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

424.

A felsőfokú oktatásról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 76/05., 100/07. szám – hiteles tolmácsolás, 97/08., 44/10. és 93/12. szám) 84. szakaszának 3. bekezdése és 108. szakaszának 1. és 2. bekezdése, valamint A Vajdaság Autonóm Tartomány Kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 33. szakasza és 35. szakaszának 1. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány Kormány 2013. május 15-i ülésén

HATÁROZATOT
hozott

A VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY ÁLTAL
ALAPÍTOTT SZAKOSÍTOTT TANULMÁNYOK
FELSŐOKTATÁSÁNAK 2013/2014-ES TANÉVÉBEN
AZ ALAPOZÓ SZAKTANULMÁNYOK TANULMÁNYI
PROGRAMJA SZERINTI ELSŐ ÉVRE A VAJDASÁG
AUTONÓM TARTOMÁNY KÖLTSÉGVETÉSÉNEK TERHÉRE
FELVEHETŐ EGYETEMI HALLGATÓK SZÁMÁRÓL

1. szakasz

Ez a határozat meghatározza a szerb köztársasági állampolgárságú azon egyetemi hallgatók számát, akik a Vajdaság Autonóm Tartomány által alapított szakosított tanulmányok felsőoktatásának tanulmányi programja szerint a 2013/2014-es tanévben az első évre beiratkozhatnak.

2. szakasz

A Vajdaság Autonóm Tartomány költségvetéséből (a továbbiakban: tartományi költségvetés) finanszírozott alapozó szaktanulmányok fel-sőoktatásában az első évre összesen 1 249 egyetemi hallgató iratkozhat be.

Az alapozó szaktanulmányok első évére felvehető egyetemi hallgatók száma a szakosított tanulmányok szakfőiskolái szerint a következő:

A Vajdaság AT által alapított szakosított tanulmányok szakfőiskolái	A költségvetésből finanszírozott hallgatók száma
1. Újvidéki Szakosított Tanulmányok Műszaki Szakfőiskolája	189
Gépészet	10
Grafikai engineering	10
Grafikai formatervezés	8
Web formatervezés	10
Alkalmazott fényképezés	5
Tűzvédelem	20
Munkavédelem és egészségvédelem	20
Környezetvédelem	20
Polgári védelem	10
Elektroenergetika	25
Információs technológia	30

Elektronikus gazdálkodás	9
Multimédiák	8
Multimédiák - Paraćin	2
Elektronikus ügyvitel - Paraćin	2
Tűzvédelem – távhallgatás	0
Információs technológia– távhallgatás	0
2. Szabadkai Szakosított Tanulmányok Műszaki Szakfőiskolája	223
Gépészet modulokkal: Termékfejlesztés és Termotechnika	50
Elektrotechnika modulokkal: Automatika és Elektronika	50
Informatika modulokkal: Műszaki informatika és Világháló és elektronikus ügyvitel	70
Műszaki kommunikációs menedzsment	33
Mechatronika	20
3. Nagybecskereki Szakosított Tanulmányok Műszaki Szakfőiskolája	171
Technológiai engineering	75
Gépészeti engineering	35
Textilkészruha-gyártás és formatervezés	15
Mérnöki menedzsment	46
4. Újvidéki Szakosított Tanulmányok Üzleti Szakfőiskolája	200
Pénzügyvitel és számvitel	70
Kereskedelem és nemzetközi üzletvitel	70
Vállalkozói üzletgazdálkodás	30
Idegenforgalom és szállodaipar	30
5. Újvidéki Szakosított Tanulmányok Óvóképző Szakfőiskolája	84
Óvónőképzés az iskoláskor előtti korosztályú gyermekek számára	84
6. Nagyikindai Szakosított Tanulmányok Óvóképző Szakfőiskolája	75
Óvónőképzés az iskoláskor előtti korosztályú gyermekek számára	6
Óvónőképzés hagyományos játékokra	5
Szakosított óvónőképzés bölcsődei gyermekek számára	5
Szakosított pedagógiai asszisztens	5
7. Mitrovicai Szakosított Tanulmányok Óvóképző Szakfőiskolája	100
Szaknevelő képzés	55
Szakosított óvónőképzés bölcsődei gyermekek számára	15
Szaknevelő - menedzser	15
Szakosított üzleti informatikus	15
8. Szabadkai Szakosított Tanulmányok Óvóképző Szakfőiskolája	87
Óvónő oktatására szervezett tanulmányi program (szerb nyelven + magyar nyelven)	72

Edzőképzés	15
9. Verseci Szakosított Tanulmányok Óvóképző Szakfőiskolája	120
Óvónők oktatására szervezett tanulmányi program (szerb nyelven + magyar nyelven)	80+10+10
Óvónők oktatása bölcsődei gyermekek számára (szerb nyelven + román nyelven + roma nyelven)	10 + 5 + 5
ÖSSZESEN	1 249

3. szakasz

Abban az esetben, ha a Szerb Köztársaság Oktatási, Tudományos és Technológiai Fejlesztési Minisztériuma nem hagyja jóvá a tartományi költségvetésből finanszírozott 2. szakaszban foglalt hallgatók számát, a Vajdaság Autonóm Tartomány által alapított szaktanulmányi főiskolákon az alapozó szaktanulmányok tanulmányi programjai szerinti első évre a 2013/2014-es tanévre beiratkozók számát a tartományi költségvetésből kell finanszírozni azon szintig, illetve a hallgatók azon számáig terjedően, amelyre a Szerb Köztársaság Oktatási, Tudományos és Technológiai Fejlesztési Minisztérium jóváhagyást ad.

Ha a Szerb Köztársaság Oktatási, Tudományos és Technológiai Fejlesztési Minisztériuma az ezen határozatban előirányozott számnál kisebb számú hallgatót hagy jóvá, ajánlatos a szakosított tanulmányok szakfőiskolái számára, hogy a jelöltek beiratkozása alkalmával azon tanulmányi programokat részesítsék előnyben, amelyek hiányt jelentenek.

4. szakasz

Ez a határozat a Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában való megjelenését követő nyolcadik napon lép hatályba.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 612-67/2013.

Újvidék, 2013. május 15.

Vajdaság AT Kormányának

ALELNÖKE

Prof. dr. Dragoslav Petrović s.k.,

425.

A felsőfokú oktatásról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 76/05., 100/07. szám – hiteles tolmácsolás, 97/08., 44/10. és 93/12. szám) 84. szakaszának 3. bekezdése és 108. szakaszának 1. és 2. bekezdése, valamint A Vajdaság Autonóm Tartomány Kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 33. szakasza és 35. szakaszának 1. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány Kormány 2013. május 15-i ülésén

HATÁROZATOT
hozott

**AZ ÚJVIDÉKI EGYETEM KÖTELEKÉBEN MŰKÖDŐ
EGYETEMI KAROK MESTER FOKOZATÚ AKADÉMIAI
TANULMÁNYOK ÉS DOKTORI TANULMÁNYOK 2013/2014-
ES TANÉV ELSŐ ÉVÉRE BEIRATKOZÓ A VAJDASÁG
AUTONÓM TARTOMÁNY KÖLTSÉGVETÉSÉBŐL
FINANSZÍROZOTT HALLGATÓK SZÁMÁRÓL**

1. szakasz

Ez a határozat meghatározza a szerb köztársasági állampolgárságú azon egyetemi hallgatók számát, akik Vajdaság Autonóm Tartomány költségvetésének (a továbbiakban: tartományi költségvetés) terhére a 2013/2014-es tanévben beiratkozhatnak az Újvidéki Egyetem kötelekében működő mester fokozatú akadémiai tanulmányok és doktori tanulmányok első évére.

2. szakasz

A tartományi költségvetésből finanszírozott az Újvidéki Egyetem kötelekében működő egyetemi karok mester fokozatú akadémiai tanulmányok és doktori tanulmányok első évére összesen 2 901 egyetemi hallgató iratkozhat be.

A mester fokozatú akadémiai tanulmányok és doktori tanulmányok első évére felvehető egyetemi hallgatók száma az egyetemi karok szerint a következő:

MESTER FOKOZATÚ AKADÉMIAI TANULMÁNYOK	KVÓTÁK 2013/2014.
EGYETEMI KAR	Költségvetés
MŰSZAKI TUDOMÁNYOK KARA	60
ÖSSZESEN	60
ALAPOZÓ SZAKTANULMÁNYOK	KVÓTÁK 2013/2014.
EGYETEMI KAR	Költségvetés
MEZŐGAZDASÁGI KAR	120
BÖLCSÉSZETTUDOMÁNYI KAR	395
TECHNOLÓGIAI KAR	120
JOGTUDOMÁNYI KAR	40
ORVOSTUDOMÁNYI KAR	10
MŰSZAKI TUDOMÁNYOK KARA	955
KÖZGAZDASÁGI KAR	150
TERMÉSZETTUDOMÁNYI MATEMATIKAI KAR	447
MŰVÉSZETI AKADÉMIA	116
ÉPÍTŐMÉRNÖKI KAR	60
MIHAJLO PUPIN MŰSZAKI KAR	88
SPORT ÉS TESTNEVELÉSI KAR	31
PEDAGÓGIAI KAR	30
TANÍTÓKÉPZŐ KAR	25
INTERDISZCIPLINÁRIS TANULMÁNYOK AZ ÚJVIDÉKI EGYETEM SZINTJÉN	57
ÖSSZESEN	2644

DOKTORI AKADÉMIAI TANULMÁNYOK	KVÓTÁK 2013/2014.
EGYETEMI KAR	Költségvetés
MEZŐGAZDASÁGI KAR	30
BÖLCSÉSZETTUDOMÁNYI KAR	6
TECHNOLÓGIAI KAR	27
JOGTUDOMÁNYI KAR	0
ORVOSTUDOMÁNYI KAR	25
MŰSZAKI TUDOMÁNYOK KARA	6
KÖZGAZDASÁGI KAR	6
TERMÉSZETTUDOMÁNYI MATEMATIKAI KAR	67
ÉPÍTŐMÉRNÖKI KAR	5
MIHAJLO PUPIN MŰSZAKI KAR	0
SPORT ÉS TESTNEVELÉSI KAR	5
INTERDISZCIPLINÁRIS TANULMÁNYOK AZ ÚJVIDÉKI EGYETEM SZINTJÉN	0
ÖSSZESEN	257

3. szakasz

Abban az esetben, ha a Szerb Köztársaság Oktatási, Tudományos és Technológiai Fejlesztési Minisztériuma nem hagyja jóvá a tartományi költségvetésből finanszírozott 2. szakaszban foglalt hallgatók számát, az Újvidéki Egyetem kötelékében működő egyetemi karok mester fokozatú akadémiai tanulmányok és doktori tanulmányok 2013/2014-es tanévére beiratkozó hallgatók számát a tartományi költségvetésből kell finanszírozni azon szintig, illetve a hallgatók azon számáig terjedően, amelyre a Szerb Köztársaság Oktatási, Tudományos és Technológiai Fejlesztési Minisztériuma jóváhagyást ad.

Amennyiben a Szerb Köztársaság Oktatási, Tudományos és Technológiai Fejlesztési Minisztériuma az ezen határozatban előirányozott számnál kisebb számú hallgatót hagy jóvá, ajánlatos az Újvidéki Egyetem kötelékében működő egyetemi karoknak, hogy a jelöltek beiratkozása alkalmával azon tanulmányi programokat részesítsék előnyben, amelyek hiányt jelentenek.

4. szakasz

Ez a határozat a Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában való megjelenését követő nyolcadik napon lép hatályba.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 672-59/2013.
Újvidék, 2013. május 15.

Prof. dr. Dragoslav Petrović s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

426.

A Vajdaság Autonóm Tartomány Kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 33. szakasza és 35. szakaszának 1. bekezdése alapján, valamint A közszférában való keresetek maximális összegének megállapításáról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 93/12. szám), továbbá A közszférában való versenyképesség megállapítására irányuló kritériumokról és mércékről szóló rendelettel (Az SZK Hivatalos Közlönye, 103/12. szám) kapcsolatban, Vajdaság Autonóm Tartomány Kormány 2013. május 15-i ülésén

**HATÁROZATOT
hozott****A VERSENYKÉPESSÉG MEGLÉTÉRŐL****I.**

A Kormány megállapítja, hogy az Újvidéki Professzionális és Munkaképességek Képzési Edukációs Központja piaci szereplő pozícióval rendelkezik, amely A közszférában való keresetek maximális összegének megállapításáról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 93/12. szám) és A közszférában való versenyképesség megállapítására irányuló kritériumokról és mércékről szóló rendelet (Az SZK Hivatalos Közlönye, 103/12. szám) értelmében versenyképes.

II.

Ezt a határozat közzé kell tenni a Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 023-54/2013.
Újvidék, 2013. május 15.

Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

Prof. dr. Dragoslav Petrović s.k.,

427.

A Vajdaság Autonóm Tartomány történelmi jelképének használatáról szóló határozat (VAT Hivatalos Lapja, 10/02. szám) 7. szakaszának 1. bekezdése és A Vajdaság Autonóm Tartomány Kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 33. szakasza és 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány Kormány 2013. május 15-i ülésén

**HATÁROZATOT
hozott****I.**

A Tartományi Kormány jóváhagyja a Vajdaság Autonóm Tartomány címerének használatát, mint az Újvidéki Vajdasági Tudományos, Művelődési és Művészeti Akadémia emblémájának, illetve jelképének szerves részét.

II.

Ezt a határozat közzé kell tenni a Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 010-4/2013.
Újvidék, 2013. május 15.

Prof. dr. Dragoslav Petrović s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

428.

A hivatásszerű jártasság és munkajártasság területén képzést végző Edukációs Központ, Újvidék megalakításáról szóló határozat (VAT Hivatalos Lapja, 13/10. és 5/11. szám) 11. szakaszának 2. bekezdése és A Vajdaság Autonóm Tartomány Kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 33. szakasza és 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány Kormány 2013. május 15-i ülésén

**HATÁROZATOT
hozott****I.**

A Tartományi Kormány jóváhagyja a hivatásszerű jártasság és munkajártasság területén képzést végző Edukációs Központ, Újvidék, 2012. évi gazdálkodási jelentését és zárszámadását, amelyet a hivatásszerű jártasság és munkajártasság területén képzést végző Edukációs Központ, Újvidék, igazgatóbizottsága a 2013. 04. 15-i rendes kilencedik ülésén fogadott el.

II.

Ezt a határozat közzé kell tenni a Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 022-315/2013.
Újvidék, 2013. május 15.

Prof. dr. Dragoslav Petrović s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

429.

Az egészségvédelemről szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 107/05., 72/09 - más törvény, 88/10., 99/10., 57/11. és 119/12. szám) 130. szakaszának 3. bekezdése alapján, valamint A Szabadkai

Egészségügyi Központ felosztása következtében a szabadkai székhelyű Szabadka Közkórház megalakításáról szóló határozat (VAT Hivatalos Lapja, 17/07. és 21/10. szám) 1. szakaszának 2. bekezdésével kapcsolatban, továbbá A Vajdaság Autonóm Tartomány Kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány Kormánya 2013. május 15-i ülésén

HATÁROZATOT hozott

I.

A Tartományi Kormány Dr. DRAGAN NIKODIJEVIĆET, az orvostudományok doktorát, neuropszichiáter szakorvost, munkaviszonyának nyugdíjba vonulási miatt megszűnése miatt felmenti a szabadkai székhelyű Szabadka Közkórház felügyelő bizottságában tagként betöltött tisztsége alól, amelyre a Vajdaság Autonóm Tartomány Kormánya a 2012. február 22-i 022-106/2012. szám alatti végzésében nevezte ki a munkavállalók sorából.

II.

Ezt a határozat közzé kell tenni a Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDaság AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 022-373/2013.
Újvidék, 2013. május 15.

Prof. dr. Dragoslav Petrović s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

430.

Az egészségvédelemről szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 107/05., 72/09 - más törvény, 88/10., 99/10., 57/11. és 119/12. szám) 130. szakaszának 3. bekezdése alapján, valamint A Szabadkai Egészségügyi Központ felosztása következtében a szabadkai székhelyű Szabadka Közkórház megalakításáról szóló határozat (VAT Hivatalos Lapja, 17/07. és 21/10. szám) 1. szakaszának 2. bekezdésével kapcsolatban, továbbá A Vajdaság Autonóm Tartomány Kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány Kormánya 2013. május 15-i ülésén

HATÁROZATOT hozott

I.

A Tartományi Kormány Dr. SONJA MANIGODA orvost, infektológus szakorvost, Szabadka, a munkavállalók sorából kinevezi a szabadkai székhelyű Szabadkai Közkórház felügyelő bizottsága tagjának.

II.

Ezt a határozat közzé kell tenni a Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDaság AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 022-374/2013.
Újvidék, 2013. május 15.

Prof. dr. Dragoslav Petrović s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

431.

A tartományi közigazgatásról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 40/12. szám - egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 36. szakaszának 2. bekezdése és 52. szakaszának és a

Vajdaság Autonóm Tartomány 2013. évi költségvetéséről szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 39/12. szám) 21. szakaszának 4. bekezdése, valamint a tartományi titkárnak a 2013. 05. 08-i 130-401-873/2013-02. szám alatti nyilvános pályázat útján eszközök odaítélésére irányuló eljárás végrehajtásáról szóló határozata alapján, A TARTOMÁNYI TELEPÜLÉSRENDÉZÉSI, ÉPÍTKEZÉSI ÉS KÖRNYEZETVÉDELMI TITKÁRSÁG Újvidék, Mihajlo Pupin sugárút 16.

PÁLYÁZATOT ír ki

a Vajdaság Autonóm Tartomány 2013. évi költségvetéséből tervdokumentumok kidolgozásának társfinanszírozására vissza nem térítendő eszközök odaítélésére, éspedig a következőkre:

1. a helyi önkormányzati egység területi tervére,
2. a településrendezési főtervre,
3. a helyi önkormányzat székhelyének esetében a szabályozási főtervre,
4. a művelési övezetek részletes szabályozási tervére.

A keretterv létrehozása, a tervszerű területrendezés és a rendezési szabályok, az építési szabályok megfogalmazása serkentésének és a terület a fenntartható elveken való felhasználásának céljából, a lakott települések fejlesztése és az építészeti, az infrastruktúra, a mezőgazdaság, az ipar és a Vajdaság Autonóm Tartomány területéről való helyi önkormányzati egységek egyéb gazdasági ágazatainak területén való beruházások realizálásához szükséges minőségi előfeltételek megteremtése céljából.

A pályázaton joga van részt venni és az eszközök biztosítottak

1. Az ezen nyilvános pályázat szerint odaítélendő tervezett eszközök teljes összege 26 000 000,00 dinár.
2. Az egyedi tervdokumentum társfinanszírozásának címén a Titkárság által odaítélendő eszközök összege nem haladja meg a 2 000 000,00 dinár összeget.
3. Az eszközök odaítélésére joga van a Vajdaság Autonóm Tartomány területéről való azon helyi önkormányzati egységnek, amely a 2013. évi költségvetésében biztosította azon tervdokumentum kidolgozásához szükséges saját eszközök egy részét, amelyre pályázik és amely igazolta a tervdokumentum kidolgozására korábban odaítélt eszközöket.
4. A helyi önkormányzati egység csak 1 (egy) tervdokumentum társfinanszírozására pályázhat.

A pályázati jelentkezés benyújtásának módja

A pályázati jelentkezéseket posta útján a következő címre kell eljuttatni:

Tartományi Településrendezési, Építkezési és Környezetvédelmi Titkárság, Mihajlo Pupin sugárút 16., 21000 Újvidék a következő megjelöléssel: „Pályázati jelentkezés tervdokumentumok kidolgozásának társfinanszírozására vissza nem térítendő eszközöknek a helyi önkormányzati egységek számára való odaítélésére” vagy közvetlenül a tartományi szervek iktatójában (a jelentkezés kapcsolattartó személye Sofija Šumaruna és Branislav Vukajlov a következő telefonszámon: 021/487-4674 és 021/487-4577, e-mail: sofija.sumaruna@vojvodina.gov.rs és branislav.vukajlov@vojvodina.gov.rs

A feltüntetett határidőn túl beérkező jelentkezéseket vagy a hiányos dokumentációval ellátott jelentkezéseket, fax útján vagy elektronikus postán beküldött, alá nem írt vagy nem hitelesített jelentkezéseket nem vesszük figyelembe.

Szükséges dokumentáció

1. A pályázati jelentkezést a Titkárság internetes oldalán (www.ekourb.vojvodina.gov.rs.) közzé tett formanyomtatványon kell eljuttatni a Titkársághoz.
2. A jelentkezésen fel kell tüntetni valamennyi kért adatot.

3. A pályázati jelentkezést a helyi önkormányzati egység írásos formában egységes formanyomtatványon kell benyújtani. A jelentkezéshez a jelentkezőnek kötelező mellékelnie a következőket:
 - a helyi önkormányzati egység határozatát a pályázat tárgyát képező tervdokumentum kidolgozásáról/összhangolásáról, amelyet A tervezési és építési törvénnyel (Az SZK Hivatalos Közlönye, 72/09., 81/09. – helyreigazítás, 64/10 – AB határozat, 24/11. és 121/2012. szám) összhangban hoztak meg és amely megjelent a hivatalos közlönyben,
 - a PIB formanyomtatvány hitelesített fénymásolatát,
 - a letétbe helyezett aláírások kartonjának hitelesített fénymásolatát,
 - a nyilatkozatot, hogy a jelentkezésben feltüntetett adatok pontosak,
 - a nyilatkozatot, hogy a tervdokumentum kidolgozásáról szóló szerződést A közbeszerzésről szóló törvényben előírt eljárás lefolytatása után aláírták (amennyiben már szerződötték a tervdokumentum kidolgozását),
 - a helyi önkormányzati egység 2013. évi költségvetéséről szóló határozat hitelesített kivonatát, amelyből látható, hogy megvannak a tervdokumentum kidolgozásához előirányozott eszközök.

Az eszközök odaítélésének kritériumai

Az eszközök odaítéléséhez szükséges kritériumok:

1. a tervdokumentum prioritása,
2. a tervdokumentum által felölelt terület,
3. a helyi önkormányzati egység lakosságának száma,
4. a tervdokumentum jelentősége a helyi önkormányzati egység, a szélesebb környezet fejlesztésére és Vajdaság AT fejlesztésére,
5. a tervdokumentum kidolgozási eljárásának fázisai,
6. a helyi önkormányzati egység A régiók és a helyi önkormányzati egységek fejlettségének 2012. évi egységes jegyzékének megállapításáról szóló érvényes rendelet (Az SZK Hivatalos Közlönye, 107/2012. szám) szerinti fejlettségi fokozata,
7. a rendelkezésre álló költségvetési eszközök, amelyet a helyi önkormányzati egység a tervdokumentum kidolgozásának társfinanszírozásában való saját részvételének címén biztosított,
8. a területi tervezési és településrendezési teendőkben illetékes tartományi titkárságtól az ugyanezen tervdokumentum kidolgozására korábban odaítélt eszközök.

A kritériumok pontozását a Tartományi Településrendezési, Építkezési és Környezetvédelmi Titkárságnak a nyilvános pályázat útján való eszközök odaítélésére vonatkozó eljárásának végrehajtásáról szóló határozatával összhangban kell elvégezni.

A pályázat végrehajtásának határidői

- a pályázati jelentkezés megküldése: a Dnevnik napilapban való közzétételének napjától számítva 2013. 06. 14-ig,
- az eszközök odaítéléséről szóló határozat meghozatala és a nyilvános pályázat eredményének a Titkárság honlapján való közzététele: 2013.06.28.,
- a helyi önkormányzati egység szerződéses kötelezettsége végrehajtásának határideje 12 (tizenkét) hónap a szerződés aláírásának napjától számítva,
- a szerződéses kötelezettség realizálása után a helyi önkormányzati egység köteles mellékelni a tevékenységek realizálásáról szóló részletes jelentést és az eszközök felhasználásáról szóló pénzügyi jelentést a költségek specifikációjával együtt, hogy igazolni tudják az eszközök rendeltetésszerű és törvényes felhasználását,
- az eszközök rendeltetésszerű felhasználásáról szóló jelentés megküldésének határideje: 15 nap a szerződött kötelezettség végrehajtásának napjától számítva, de

legkésőbb 15 napon belül a szerződött kötelezettség végrehajtására vonatkozó határidő leteltének napjától számítva.

Az eszközök odaítéléséről szóló határozat meghozatalának módja:

1. Az eszközöket az eszközök odaítélésére kiírt nyilvános pályázat útján kell odaítélni, amelyet a Titkárságnak a VAT Hivatalos Lapjában, a Dnevnik napilapban és a Titkárság következő honlapján kell közzétennie: www.ekourb.vojvodina.gov.rs.
2. A nyilvános pályázatot a nyilvános pályázatot lebonyolító külön határozatban megalakított Bizottság hajtja végre.
3. A pályázatra benyújtott jelentkezésekről a tartományi településrendezési, építkezési és környezetvédelmi titkár a pályázatot lebonyolító Bizottság által elkészített ranglista alapján dönt.
4. A tervdokumentum kidolgozásának társfinanszírozására irányuló eszközöket jóváhagyó határozat meghozatala után, a pályázati jelentkezőt fel kell szólítani a Titkársággal való szerződés aláírására, amely szabályozni fogja a szerződő felek jogait és kötelezettségeit.
5. A pénzügyi kötelezettségek realizálása a Vajdaság AT 2013. évi költségvetésének fizetési lehetőségeivel összhangban történik.

Dr. Slobodan Puzović s.k.,
TARTOMÁNYI TITKÁR

432.

A tartományi közigazgatásról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 40/2012. szám – egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 36. szakaszának 2. bekezdése és A tartományi szervekben foglalkoztatottak rangfokozatának és foglalkozásának megállapításáról és munkaköreinek belső szervezete és besorolására vonatkozó elvekről szóló tartományi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 24/2012. és 35/2012. szám) 20. szakaszának alapján, valamint A vízügyi törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 30/2010. és 93/2012. szám) 77. szakaszával és Az egészségügyi felügyeletről szóló törvény (A Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 125/2004. szám) 6. szakaszának 3. pontjával kapcsolatban, a tartományi egészségügyi, szociálpolitikai és népesedéspolitikai titkár

HATÁROZATOT hozott

A VAJDASÁG AT TERÜLETÉN LEVŐ TELEPÜLÉSEK ÉS GAZDASÁGI LÉTESÍTMÉNYEK IVÓVÍZFORRÁSAI VÉDELMI ÖVEZETEINEK MEGHATÁROZÁSÁVAL FOGLALKOZÓ SZAKBIZOTTSÁG MEGALAKÍTÁSÁRÓL

1. szakasz

A Tartományi Egészségügyi, Szociálpolitikai és Népesedéspolitikai Titkárság megalakítja a Vajdaság AT területén levő települések és gazdasági létesítmények ivóvízforrásai védelmi övezeteinek meghatározásával foglalkozó szakbizottságot (a továbbiakban: Szakbizottság), mint a Tartományi Egészségügyi, Szociálpolitikai és Népesedéspolitikai Titkárság tanácsadó testületét.

2. szakasz

A Szakbizottság feladatai:

- megvitatja a források egészségügyi védelmi övezeteinek meghatározására irányuló kérelmeket, amelyeket azon helyi önkormányzati egységek nyújtanak be, amelyeknek területén a forrás van;
- végzi a védelmi övezetekről készített elaborátumok szakmai megtekintését, megtárgyalja az elaborátumok completeitását és megállapítja, hogy eleget tesznek-e a források egészségügyi védelmét szabályozó jogszabályokban foglalt feltételeknek;

- elvégzi a források megtekintését, ellenőrzését és megállapítja, hogy a források egészségügyi védelmi övezeteinek területe és területi elterjedése eleget tesz-e az elaborátumban foglalt feltételeknek és a források egészségügyi védelmét szabályozó jogszabályoknak;
- előkészíti a határozatok javaslatát, a tartományi titkárnak javasolja a Vajdaság Autonóm Tartomány területén levő források egészségügyi védelmi övezeteinek meghatározásáról szóló végzéseket és egyéb határozatokat;
- elkészíti a Vajdaság Autonóm Tartomány területén levő források egészségügyi övezeteinek meghatározásával kapcsolatos időszakos és éves jelentéseket;
- az ivóvízforrások egészségügyi védelmi övezeteinek meghatározásával kapcsolatos, az ügyrendben vagy egyéb jogszabályban megállapított egyéb teendőket is ellát.

3. szakasz

A 2. szakaszban foglalt teendőket a Szakbizottság A vízügyi törvény (A Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 30/2010. és 93/2012. szám) rendelkezéseivel, A források és a vízellátás egészségügyi védelmi övezetei meghatározásának módjáról szóló szabállyal (A Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 92/2008. szám), valamint a források egészségügyi védelmét szabályozó egyéb jogszabállyal összhangban végzi.

4. szakasz

A Vajdaság AT területén levő települések és gazdasági létesítmények ivóvízforrásai védelmi övezeteinek meghatározásával foglalkozó Szakbizottságnak 3 tagja van.

5. szakasz

A bizottság elnökének kinevezik: dr. Božidar Petrović, a Tartományi Egészségügyi, Szociálpolitikai és Népesedéspolitikai Titkárságnak a vízzel való közelítés feletti felügyeletet gyakorló önálló szakmunkatársát II.

A bizottság elnökhelyettesének kinevezik: Zoran Popović, a Tartományi Energetikai és Ásványi Nyersanyagügyi Titkárság önálló szakmunkatársát II. – geológiai felügyelőt.

A bizottság tagjának kinevezik: Ljiljana Nikolić, a Tartományi Egészségügyi, Szociálpolitikai és Népesedéspolitikai Titkárságnak önálló szakmunkatársát – egészségügyi felügyelőt.

A bizottság titkárnak kinevezik: Mladen Simić okl. jogász, a Tartományi Egészségügyi, Szociálpolitikai és Népesedéspolitikai Titkárságban a normatív-jogi és igazgatási felügyeleti teendőkben dolgozó önálló szakmunkatársát.

6. szakasz

A Szakbizottság az első ülésen meghozza az ügyrendet, amely szabályozza a munka módját, az ülés előkészítését és összehívását, a kérelmek elbírálását, a határozatok meghozatalát és a szavazást, a jegyzőkönyv vezetését és a bizottság munkájára jelentős valamennyi egyéb kérdést.

7. szakasz

A Vajdaság Autonóm Tartomány területén levő források egészségügyi övezetek munkájáról és meghatározásukról szóló jelentést a Szakbizottság évente legalább egyszer nyújtja be.

A munkájáért közvetlenül a tartományi egészségügyi, szociálpolitikai és népesedéspolitikai titkárnak és a tartományi titkár egészségügyi felügyeleti és közegészségügyi segédtitkárnak felelős.

8. szakasz

A Szakbizottság számára a szakmai és adminisztratív-műszaki teendőket a bizottság titkára és a Tartományi Egészségügyi, Szociálpolitikai és Népesedéspolitikai Titkárság végzi.

9. szakasz

Ez a határozat A Vajdaság AT területén levő települések és gazdasági létesítmények ivóvízforrásai egészségvédelmi övezetének meghatározásával foglalkozó szakbizottság megalakításáról szóló 2011. 02. 09-i 107-02-87/2010-02. szám alatti határozatát cseréli fel.

10. szakasz

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

Dr. Vesna Kopitović professzor s.k.,
TARTOMÁNYI TITKÁR

433.

A Vajdaság Autonóm Tartomány hatásköreinek megállapításáról szóló törvény (A Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 99/2009. szám) 54. szakasza 1. bekezdésének 2. pontja, A tartományi közigazgatásról szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapja, 40/2012. szám – egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 21. és 48. szakaszának alapján, valamint A szociális védelemről szóló törvény (A Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 24/2011. szám) 124. szakaszának 8. bekezdésével és a tartományi titkár meghatalmazásával (a 2012. július 16-i 129-031-76/2012-1. szám alatti határozatával) kapcsolatban, a Szécsányi községi Szociális Központ igazgatójának kinevezésére vonatkozó jóváhagyás eljárásában,

HATÁROZATOT hozott

I.

A Titkárság JÓVÁHAGYJA MILIMERKA ANTIĆ, okleveles szociális gondozó, Szécsány, a Szécsányi községi Szociális Központ igazgatói tisztségére való kinevezését.

II.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

TARTOMÁNYI EGÉSZSÉGÜGYI, SZOCIÁLPOLITIKAI ÉS NÉPESEDÉSPOLITIKAI TITKÁRSÁG

Szám: 129-022-360/2013.

Újvidék, 2013. május 13.

A TARTOMÁNYI TITKÁR
MEGHATALMAZÁSÁNAK
ÉRTELMÉBEN
Novka Mojić s.k.,
ALTITKÁR

434.

A tartományi közigazgatásról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 40/2012. szám-egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 21. szakasza, Az egyes autonóm tartományi hatáskörök meghatározásáról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 99/2009. szám) 20. szakasza 1. bekezdésének 2. pontja, A vadállományról és a vadászatról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 18/2010. szám) 6. szakasza 1. bekezdésének 1. pontja és 34. szakaszának 2. bekezdése és A vadászati övezetek és vadászterületek megalakításának módjáról, a vadgazdálkodás végrehajtásának feltételeiről, a nyilvános hirdetés végrehajtásának eljárásáról, a vadászterülettel való gazdálkodási jog megadásának és megvonásának eljárásáról, a szerződés tartalmáról, a szerződés megkötése előtt a jogi személy által megfelelő kötelező biztosítási garanciák összegének megállapításáról,

valamint a vadászati kerület bérbeadásának feltételeiről és módjáról szóló szabályzat (Az SZK Hivatalos Közlönye, 80/2010. szám) 5. szakaszának 1. bekezdése és 9. szakaszának alapján a tartományi mezőgazdasági, víz- és erdőgazdálkodási titkár

HATÁROZATOT

h o z o t t

A BOSZUT VADÁSZTERÜLET MEGALKOTÁSÁRÓL

I.

A vadászati övezet neve: Észak-szerémségi

II.

A vadászterület neve: BOSZUT

III.

A BOSZUT vadászterületet a felhasználás módja szerint NYILTOTT típusú vadászterületként kell megalkotítani.

Rendeltetés szerint a vadászterületet EGYÉB VADÁSZTERÜLET-ként kell meghatározni.

A tengerszint feletti magassága és a terep domborzata szerint SÍKSÁGI vadászterületként kell meghatározni.

IV.

A BOSZUT vadászterület SÍD KÖZSÉG területén van és felöli Batrovce KK, Vašica KK, Ilince KK, Síd KK, Berkaszovo KK, Molovin KK, Szot KK, Privina Glava KK, Kukujevece KK, Bacsince KK, Gibarac KK és Adasevece KK területét.

V.

A vadászterület határa: A vadászterület kiinduló pontja a Belgrad-Zágráb autópályán, a Batrovce határátkelőhelyen (Y: 7350979,762 és X: 4991014,142 a Szerb Köztársaság állami koordináta rendszerében, Gauss-Krüger projekció – 7 övezet) és a Szerb Köztársaság és a Horvát Köztársaság határmentén terül el a Szot KK, az államhatár és a Fruska Gora Nemzeti Park vadászterület hármaskörzetéig, a határ továbbá nyugat felé tart a Szot KK, az Erdővég KK és a Fruska Gora Nemzeti Park vadászterület hármaskörzetéig. A határ innen dél, majd nyugat és dél felé tart a Szot KK és az Erdővég KK határának mentén, majd délkelet és dél felé halad a Kukujevece KK és Kuzmin KK határának mentén a Belgrad-Zágráb autópályáig, majd nyugat felé halad a kiindulópontig.

VI.

A Boszut vadászterület teljes területe 28.955,98 ha.

VII.

A vadászterületen a vadászati tilalommal védett és tartósan védelem alá helyezett vadfajta, amely a vadászterület megalkotása idején a vadászterületen található:

a) nem vadászati fajták:

- közönséges vidra (*Lutra lutra*),
- hermelin (*Mustela erminea*),
- pusztai görény (*Mustela eversmanii*),
- közönséges menyét (*Mustela nivalis*),

b) nagyvad:

- őz (*Capreolus capreolus*),
- vaddisznó (*Sus scrofa*),
- európai szarvas, közönséges szarvas (*Cervus elaphus* L.)

c) apróvad:

1) szőrmes vad:

- sakál (*Canis aureus*),
- róka (*Vulpes vulpes*),
- vadmacska (*Felis silvestris*),

- nyest (*Martes foina*)
- nyuszt (*Martes martes*)
- borz (*Meles meles*),
- nyúl (*Lepus europaeus* Pall.),
- szürke pele (*glis glis*),
- pézsmapocok (*Ondatra zibethica*)
- mókus (*Sciurus vulgaris* L.)
- nyestkutya (*Nyctereutes procyonoides*),
- nutria (*Myocastor coypus*)

2) tollas vad:

- vadvakcsa, csörgőréce (*Anas crecca*),
- fűtyülő réce (*Anas penelope*),
- tőkésréce (*Anas platyrhynchos*),
- bőjtő réce (*Anas querquedula*),
- barátréce (*Aythya ferina*),
- nagy lilik (*Anser albifrons* Scopoli),
- vetési lúd (*Anser fabalis* Latxam.),
- erdei szalonka (*Scolopax rusticola* L.),
- örvös galamb (*Columba palumbus*),
- balkáni gerle (*Streptopelia decaocto*),
- gerlice (*Streptopelia turtur*),
- pitypalatty (*Coturnix coturnix*),
- közönséges fogoly (*Perdix perdix*),
- fácán (*Phasianus* sp.),
- szárcsa (*Fulica atra*),
- szajkó (*Garrulus glandarius*),
- vízityúk (*Gallinula chloropus*),
- vetési varjú (*Corvus frugilegus*),
- nagy kárókatona (*Phalacrocorax carbo*),
- galambász héja (*Accipiter gentilis*),
- szürke gém (*Ardea cinerea*).

VIII.

A vadászterület védett természeti övezetben van-e: Nem

IX.

A vadászterület földrajzi alaptérképe 1:50.000 arányban digitális raster formában és nyomtatott formában van megjelenítve:

X.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

Szám: 104-324-240/2013-07.

Újvidék, 2013. április 25.

Goran Ješić s.k.,
TARTOMÁNYI TITKÁR

435.

A tartományi közigazgatásról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 40/2012. szám-egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 21. szakasza, Az egyes autonóm tartományi hatáskörök meghatározásáról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 99/2009. szám) 20. szakasza 1. bekezdésének 2. pontja, A vadállományról és a vadászatról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 18/2010. szám) 6. szakasza 1. bekezdésének 1. pontja és 34. szakaszának 2. bekezdése és A vadászati övezetek és vadászterületek megalkotásának módjáról, a vadgazdálkodás végrehajtásának feltételeiről, a nyilvános hirdetés végrehajtásának eljárásáról, a vadászterülettel való gazdálkodási jog megadásának és megvonásának eljárásáról, a szerződés tartalmáról, a szerződés megkötése előtt a jogi személy által megfelelő kötelező biztosítási garanciák összegének megállapításáról, valamint a vadászati kerület bérbeadásának feltételeiről és módjáról szóló szabályzat (Az SZK Hivatalos Közlönye, 80/2010. szám) 5. szakaszának 1. bekezdése és 9. szakaszának alapján a tartományi mezőgazdasági, víz- és erdőgazdálkodási titkár

**HATÁROZATOT
h o z o t t
A STUDVA VADÁSZTERÜLET MEGALAKÍTÁSÁRÓL**

I.

A vadászati övezet neve: Dél–szerémségi

II.

A vadászterület neve: STUDVA

III.

A STUDVA vadászterületet a felhasználás módja szerint NYITOTT típusú vadászterületként kell megalakítani.

Rendeltetés szerint a vadászterületet EGYÉB VADÁSZTERÜLET-ként kell meghatározni.

A tengerszint feletti magassága és a terep domborzata szerint SÍK-SÁGI vadászterületként kell meghatározni.

IV.

A STUDVA vadászterület SÍD KÖZSÉG területén van és felöli Batrovce KK, Adasevce KK, Višnjičevo KK és Morović KK területét.

V.

A vadászterület határa: A vadászterület kiinduló pontja a Belgrád-Zágráb autópályán, a Šarkudin csatorna közepén (Y: 7362071,958 és X: 4990325,805 a Szerb Köztársaság állami koordináta rendszerében, Gauss-Krüger projekció – 7 övezet) és délnyugat irányában továbbhalad, majd délkelet felé, majd északkeletirányában a Vranjak vadászterület határának mentén a Belgrád-Zágráb autópályáig, majd kelet felé halad az említett úton a Višnjičevo KK és Kuzmin KK közötti határig. Innen a határ dél és délkelet irányában halad a a Višnjičevo KK és Kuzmin KK közötti határ mentén a Kućine vadászterület határáig, majd északnyugat felé halad az említett vadászterület határának mentén a Šarkudin csatornáig, majd délnyugat felé halad, majd délkelet felé a Kućine vadászterület kerítésének mentén, innen tovább a fenti vadászterület határának mentén a a Višnjičevo KK és Boszut KK közötti határig, ahol dél felé fordul el a Boszut folyó közepéig, azaz a Boszuti Erdők vadászterület határáig. Innen a határ nyugat felé halad a fenti vadászterület határmentén, majd a Boszut folyó közepén tovább halad észak felé a vasút és az erdőszélének mentén, majd északnyugat és nyugat felé a Boszut folyó közepén, innen nyugat és észak felé halad a Bosutske Šume vadászterület határának mentén, majd nyugat felé a fenti vadászterület kerítésének mentén a Morović vadászterület kerítéséig. Innen a határ északnyugat és nyugat felé halad a Morović vadászterület kerítésének mentén, ahol észak felé kanyarodik és az említett vadászterület határmentén eléri a Belgrád-Zágráb autópályát, ahol kelet felé kanyarodik a kiindulópontig.

VI.

A Studva vadászterület teljes területe 7.460,32 ha.

VII.

A vadászterületen a vadászati tilalommal védett és tartósan védelem alá helyezett vadfajta, amely a vadászterület megalakítása idején a vadászterületen található a következő:

a) nem vadászati fajták:

- közönséges vidra (*Lutra lutra*),
- hermelin (*Mustela erminea*),
- pusztai görény (*Mustela eversmanii*),
- közönséges menyét (*Mustela nivalis*),

b) nagyvad:

- őz (*Capreolus capreolus*),
- vaddisznó (*Sus scrofa*),
- európai szarvas, közönséges szarvas (*Cervus elaphus* L.)

c) apróvad:

1) szörmés vad:

- sakál (*Canis aureus*),
- róka (*Vulpes vulpes*),
- vadmacska (*Felis silvestris*),
- nyest (*Martes foina*)
- nyuszt (*Martes martes*)
- borz (*Meles meles*),
- nyúl (*Lepus europaeus* Pall.),
- szürke pele (*glis glis*),
- pézsmapocok (*Ondatra zibethica*)
- mókus (*Sciurus vulgaris* L.)
- nyestkutya (*Nyctereutes procyonoides*),
- nutria (*Myocastor coypus*)

2) tollas vad:

- vadkacsa, csörgőréce (*Anas crecca*),
- fűtyülő réce (*Anas penelope*),
- tőkésréce (*Anas platyrhynchos*),
- bőjti réce (*Anas querquedula*),
- barátréce (*Aythya ferina*),
- nagy lilik (*Anser albifrons* Scopoli),
- vetési lúd (*Anser fabalis* Latxam.),
- erdei szalonka (*Scolopax rusticola* L.)
- örvös galamb (*Columba palumbus*),
- balkáni gerle (*Streptopelia decaocto*),
- gerlice (*Streptopelia turtur*),
- pitypalatty (*Coturnix coturnix*),
- közönséges fogoly (*Perdix perdix*),
- fácán (*Phasianus* sp.),
- szárcsa (*Fulica atra*),
- szajkó (*Garrulus glandarius*),
- vizityúk (*Gallinula chloropus*),
- vetési varjú (*Corvus frugilegus*),
- nagy kárókatona (*Phalacrocorax carbo*),
- galambász héja (*Accipiter gentilis*),
- szürke gém (*Ardea cinerea*).

VIII.

A vadászterület védett természeti övezetben van-e: Nem

IX.

A vadászterület földrajzi alaptérképe 1:50.000 arányban digitális raszter formában és nyomtatott formában van megjelenítve:

X.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

Szám: 104-324-239/2013-07.

Újvidék, 2013. április 25.

Goran Ješić s.k.,
TARTOMÁNYI TITKÁR

436.

A tartományi közigazgatásról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 40/2012. szám-egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 21. szakasza, Az egyes autonóm tartományi hatáskörök meghatározásáról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 99/2009. szám) 20. szakasza 1. bekezdésének 2. pontja, A vadállományról és a vadászatról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 18/2010. szám) 6. szakasza 1. bekezdésének 1. pontja és 34. szakaszának 2. bekezdése és A vadászati övezetek és vadászterületek megalakításának módjáról, a vadgazdálkodás végrehajtásának feltételeiről, a nyilvános hirdetés végrehajtásának eljárásáról, a vadászterülettel való gazdálkodási jog megadásának és megvonásának eljárásáról, a szerződés tartalmáról, a szerződés megkötése előtt a jogi személy által megfelelő kötelező biztosítási garanciák összegének megállapításáról,

valamint a vadászati kerület bérbeadásának feltételeiről és módjáról szóló szabályzat (Az SZK Hivatalos Közlönye, 80/2010. szám) 5. szakaszának 1. bekezdése és 9. szakaszának alapján a tartományi mezőgazdasági, víz- és erdőgazdálkodási titkár

HATÁROZATOT

h o z o t t

A JEZERA VADÁSZTERÜLET MEGALAKÍTÁSÁRÓL

I.

A vadászati övezet neve: Észak–szerémségi

II.

A vadászterület neve: JEZERA

III.

A Jezera vadászterületet a felhasználás módja szerint NYITOTT típusú vadászterületként kell megalakítani.

Rendeltetés szerint a vadászterületet EGYÉB VADÁSZTERÜLET-ként kell meghatározni.

A tengerszint feletti magassága és a terep domborzata szerint SÍKSÁGI vadászterületként kell meghatározni.

IV.

A Jezera vadászterület SÍD KÖZSÉG területén van és felöli Erdővég KK, Bingula KK és Ljubovija KK területét.

V.

A vadászterület határa: A vadászterület kiinduló pontja a 7A6 közút (Y: 7372159,684 és X: 4990325,805 a Szerb Köztársaság állami koordináta rendszerében, Gauss-Krüger projekció – 7 övezet) és délnyugat irányában továbbhalad, majd délkelet felé, majd északkeletirányában a Vranjak vadászterület határának mentén a Belgrád-Zágráb autópályáig, majd kelet felé halad az említett úton a Višnjićevo KK és Kuzmin KK közötti határig. Innen a határ dél és délkelet irányában halad a Višnjićevo KK és Kuzmin KK közötti határ mentén a Kućine vadászterület határáig, majd északnyugat felé halad az említett vadászterület határának mentén a Šarkudin csatornáig, majd délnyugat felé halad, majd délkelet felé a Kućine vadászterület kerítésének mentén, innen tovább a fenti vadászterület határának mentén a a Višnjićevo KK és Boszut KK közötti határig, ahol dél felé fordul el a Boszut folyó közepéig, azaz a Boszuti Erdők vadászterület határáig. Innen a határ nyugat felé halad a fenti vadászterület határmentén, majd a Boszut folyó közepén tovább halad észak felé a vasút és az erdőszélének mentén, majd északnyugat és nyugat felé a Boszut folyó közepén, innen nyugat és észak felé halad a Bosutske Šume vadászterület határának mentén, majd nyugat felé a fenti vadászterület kerítésének mentén a Morović vadászterület kerítéséig. Innen a határ északnyugat és nyugat felé halad a Morović vadászterület kerítésének mentén, ahol észak felé kanyarodik és az említett vadászterület határmentén eléri a Belgrád-Zágráb autópályát, ahol kelet felé kanyarodik a kiindulópontig.

VI.

A Studva vadászterület teljes területe 7.460,32 ha.

VII.

A vadászterületen a vadászati tilalommal védett és tartósan védelem alá helyezett vadfajta, amely a vadászterület megalakítása idején a vadászterületen található a következő:

a) nem vadászati fajták:

- közönséges vidra (*Lutra lutra*),
- hermelin (*Mustela erminea*),
- pusztai görény (*Mustela eversmanii*),
- közönséges menyét (*Mustela nivalis*),

b) nagyvad:

- őz (*Capreolus capreolus*),
- vaddisznó (*Sus scrofa*),
- európai szarvas, közönséges szarvas (*Cervus elaphus* L.)

c) apróvad:

1) szőrmes vad:

- sakál (*Canis aureus*),
- róka (*Vulpes vulpes*),
- vadmacska (*Felis silvestris*),
- nyest (*Martes foina*)
- nyuszt (*Martes martes*)
- borz (*Meles meles*),
- nyúl (*Lepus europaeus* Pall.),
- szürke pele (*glis glis*),
- pézsmapocok (*Ondatra zibethica*)
- mókus (*Sciurus vulgaris* L.)
- nyestkutya (*Nyctereutes procyonoides*),
- nutria (*Myocastor coypus*)

2) tollas vad:

- vadkacsa, csörgőréce (*Anas crecca*),
- fűtyülő réce (*Anas penelope*),
- tőkésréce (*Anas platyrhynchos*),
- bőjtő réce (*Anas querquedula*),
- barátréce (*Aythya ferina*),
- nagy lilik (*Anser albifrons* Scopoli),
- vetési lúd (*Anser fabalis* Latxam.),
- erdei szalonka (*Scolopax rusticola* L.)
- örvös galamb (*Columba palumbus*),
- balkáni gerle (*Streptopelia decaocto*),
- gerlice (*Streptopelia turtur*),
- pitypalatty (*Coturnix coturnix*),
- közönséges fogoly (*Perdix perdix*),
- fácán (*Phasianus* sp.),
- szárcsa (*Fulica atra*),
- szajkó (*Garrulus glandarius*),
- vízityúk (*Gallinula chloropus*),
- vetési varjú (*Corvus frugilegus*),
- nagy kárókatona (*Phalacrocorax carbo*),
- galambász héja (*Accipiter gentilis*),
- szürke gém (*Ardea cinerea*).

VIII.

A vadászterület védett természeti övezetben van-e: Nem

IX.

A vadászterület földrajzi alaptérképe 1:50.000 arányban digitális raszter formában és nyomtatott formában van megjelenítve:

X.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

Szám: 104-324-239/2013-07.

Újvidék, 2013. április 25.

Goran Ješić s.k.,
TARTOMÁNYI TITKÁR

437.

A tartományi közigazgatásról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 40/2012. szám-egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 21. szakasza, Az egyes autonóm tartományi hatáskörök meghatározásáról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 99/2009. szám) 20. szakasza 1. bekezdésének 2. pontja, A vadállományról és a vadászatról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 18/2010. szám) 6. szakasza 1. bekezdésének 1. pontja és 34. szakaszának 2. bekezdése és A vadászati övezetek és vadászterületek megal-

kításának módjáról, a vadgazdálkodás végrehajtásának feltételeiről, a nyilvános hirdetés végrehajtásának eljárásáról, a vadászterülettel való gazdálkodási jog megadásának és megvonásának eljárásáról, a szerződés tartalmáról, a szerződés megkötése előtt a jogi személy által megfelelő kötelező biztosítási garanciák összegének megállapításáról, valamint a vadászati terület bérbeadásának feltételeiről és módjáról szóló szabályzat (Az SZK Hivatalos Közlönye, 80/2010. szám) 5. szakaszának 1. bekezdése és 9. szakaszának alapján a tartományi mezőgazdasági, víz- és erdőgazdálkodási titkár

HATÁROZATOT

h o z o t t

A SZÁVA VADÁSZTERÜLET MEGALKOTÁSÁRÓL

I.

A vadászati övezet neve: Dél–szerémségi

II.

A vadászterület neve: SZÁVA

III.

A Száva vadászterületet a felhasználás módja szerint NYITOTT típusú vadászterületként kell megalakítani.

Rendeltetés szerint a vadászterületet EGYÉB VADÁSZTERÜLET-ként kell meghatározni.

A tengerszint feletti magassága és a terep domborzata szerint SÍK-SÁGI vadászterületként kell meghatározni.

IV.

A Száva vadászterület SÍD KÖZSÉG területén van és felöli Jamena és Morović KK területét.

V.

A vadászterület határa: A vadászterület kiinduló pontja a Horvát Köztársaság államhatárán van (Y: 7353845,327 és X: 4979348,270 a Szerb Köztársaság állami koordináta rendszerében, Gauss-Krüger projekció – 7 övezet) dél felé halad a Száva folyó közepéig (államhatár) a Boszuti Erdő vadászterület határának mentén, majd a Száva folyó közepén (államhatár) a Horvát Köztársasággal való államhatárig, a kiindulópontig.

VI.

A Száva vadászterület teljes területe 5.671,83 ha.

VII.

A vadászterületen a vadászati tilalommal védett és tartósan védelem alá helyezett vadfajta, amely a vadászterület megalakítása idején a vadászterületen található a következő:

a) nem vadászati fajták:

- közönséges vidra (*Lutra lutra*),
- hermelin (*Mustela erminea*),
- pusztai görény (*Mustela eversmannii*),
- közönséges menyét (*Mustela nivalis*),

b) nagyvad:

- őz (*Capreolus capreolus*),
- vaddisznó (*Sus scrofa*),
- európai szarvas, közönséges szarvas (*Cervus elaphus* L.)

c) apróvad:

1) szőrmes vad:

- sakál (*Canis aureus*),
- róka (*Vulpes vulpes*),
- vadmacska (*Felis silvestris*),

- nyest (*Martes foina*)
- nyuszt (*Martes martes*)
- borz (*Meles meles*),
- nyúl (*Lepus europaeus* Pall.),
- szürke pele (*glis glis*),
- pézsmapocok (*Ondatra zibethica*)
- mókus (*Sciurus vulgaris* L.)
- nyestkutya (*Nyctereutes procyonoides*),
- nutria (*Myocastor coypus*)

2) tollas vad:

- vadvakcsa, csörgőréce (*Anas crecca*),
- fűtyülő réce (*Anas penelope*),
- tőkésréce (*Anas platyrhynchos*),
- bőjtő réce (*Anas querquedula*),
- barátréce (*Aythya ferina*),
- nagy lilik (*Anser albifrons* Scopoli),
- vetési lúd (*Anser fabalis* Latxam.),
- erdei szalonka (*Scolopax rusticola* L.)
- örvös galamb (*Columba palumbus*),
- balkáni gerle (*Streptopelia decaocto*),
- gerlice (*Streptopelia turtur*),
- pitypalatty (*Coturnix coturnix*),
- közönséges fogoly (*Perdix perdix*),
- fácán (*Phasianus* sp.),
- szárcsa (*Fulica atra*),
- szajkó (*Garrulus glandarius*),
- vízityúk (*Gallinula chloropus*),
- vetési varjú (*Corvus frugilegus*),
- nagy kárókatona (*Phalacrocorax carbo*),
- galambász héja (*Accipiter gentilis*),
- szürke gém (*Ardea cinerea*).

VIII.

A vadászterület védett természeti övezetben van-e: Nem

IX.

A vadászterület földrajzi alaptérképe 1:50.000 arányban digitális szter formában és nyomtatott formában van megjelölve:

X.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

Szám: 104-324-236/2013-07.

Újvidék, 2013. április 25.

Goran Ješić s.k.,
TARTOMÁNYI TITKÁR

438.

A tartományi közigazgatásról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 40/2012. szám-egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 21. szakasza, Az egyes autonóm tartományi hatáskörök meghatározásáról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 99/2009. szám) 20. szakasza 1. bekezdésének 2. pontja, A vadállományról és a vadászatról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 18/2010. szám) 6. szakasza 1. bekezdésének 1. pontja és 34. szakaszának 2. bekezdése és A vadászati övezetek és vadászterületek megalakításának módjáról, a vadgazdálkodás végrehajtásának feltételeiről, a nyilvános hirdetés végrehajtásának eljárásáról, a vadászterülettel való gazdálkodási jog megadásának és megvonásának eljárásáról, a szerződés tartalmáról, a szerződés megkötése előtt a jogi személy által megfelelő kötelező biztosítási garanciák összegének megállapításáról, valamint a vadászati terület bérbeadásának feltételeiről és módjáról szóló szabályzat (Az SZK Hivatalos Közlönye, 80/2010. szám) 5. szakaszának 1. bekezdése és 9. szakaszának alapján a tartományi mezőgazdasági, víz- és erdőgazdálkodási titkár

**HATÁROZATOT
h o z o t t
A KUCÍNE VADÁSZTERÜLET MEGALKAKÍTÁSÁRÓL SZÓLÓ
HATÁROZAT MÓDOSÍTÁSÁRÓL**

I.

A vadászati övezet megalakításáról szóló határozat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 1/2012. szám) IV. pontja az alábbira módosul:

„IV.

A vadászterület határa: A vadászterület kiinduló pontja a (Y-7363831,080 és X-4987137,505) a Szerb Köztársaság állami koordináta rendszerében, Gauss-Krüger projekció – 7 övezet) a Šidina csatorna és a Kućine-Naklo-Klještevica 4. gazdaegység északi pontjában való kereszteződésnél, innen lefelé halad az állami erdő határának mentén a 4., 5. és 6. részlegének oldalán továbbhalad a kerítés mentén a 26., 27., 28., 32., 33., 34., 39., 40., 47., 48., 54. és 55. részleg oldalán, majd innen továbbhalad észak felé az állami erdő határának mentén, illetve az 55., 56., 53. és 52. részleg mentén, majd északnyugat felé kanyarodik az 52., 51., 43., 42., 61., 36., 16., 15., 14., 13., 12., 11., 21., 10., 1., 2., 3. és 4. részlegének oldalán visszaért a kiinduló ponthoz.”

Az V. pont az alábbira módosul:

„V.

A Kućine vadászterület teljes területe 1.965,19 ha.”

A VII. pont az alábbira módosul:

„VII.

A Kućine vadászterület földrajzi alaptérképe 1:50.000 arányban digitális raszter formában és nyomtatott formában van megjelenítve (Határozathoz csatolt mellékletben).

II.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

Szám: 104-324-515/20113-05-1.

Újvidék, 2013. április 25.

**Goran Ješić s.k.,
TARTOMÁNYI TITKÁR**

439.

A vadállományról és a vadászatról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 18/2010. szám) 6. szakasza 1. bekezdésének 4. pontja és 38. szakaszának 5. bekezdése, A tartományi közigazgatásról szóló tartományi képviselőházi rendelet (VAT Hivatalos Lapja, 40/2012. szám-egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 47. szakaszának 4. bekezdése és A vadászati övezetek és vadászterületek megalakításának módjáról, a vadgazdálkodás végrehajtásának feltételeiről, a nyilvános hirdetés végrehajtásának eljárásáról, a vadászterülettel való gazdálkodási jog megadásának és megvonásának eljárásáról, a szerződés tartalmáról, a szerződés megkötése előtt a jogi személy által megfelelő kötelező biztosítási garanciák összegének megállapításáról, valamint a vadászati kerület bérbeadásának feltételeiről és módjáról szóló szabályzat (Az SZK Hivatalos Közlönye, 80/2010. szám – a továbbiakban: Szabályzat) 12. szakasza alapján,

**A TARTOMÁNYI MEZŐGAZDASÁGI, VÍZ- ÉS
ERDŐGAZDÁLKODÁSI TITKÁRSÁG**

**NYILVÁNOS PÁLYÁZATOT
ír ki
VADÁSZTERÜLETEK GAZDÁLKODÁSI JOGÁNAK
ODAÍTÉLÉSÉRŐL**

A Titkárság a vadászterületek gazdálkodási jogát 10 éves időszakra a következő vadászterületek esetében ítéli oda:

1.	Bosut Vadászterület	Terület 28.955,98 ha	Síd község
2.	Studva Vadászterület	Terület 7.460,32 ha	Síd község
3.	Jezerza Vadászterület	Terület 7. 603,87 ha	Síd község
4.	Száva Vadászterület	Terület 5. 671,83 ha	Síd község

A pályázati jelentkezéshez szükséges mellékelni a Szabályzat 11. szakaszában foglalt feltételek kielégítéséről szóló következő bizonyítékokat is:

1. A gazdasági alanyok nyilvántartásába való bejegyzést, a gazdasági alanyok nyilvántartását szabályozó törvénnyel összhangban,
2. A szakmai és vadőri szolgálat biztosítását,
3. A vadászati tilalommal védett vadfajták kezdeti állományának értékében megfelelő garancia biztosítását, amelyet az előírt térítés összegében kell elszámolni,
4. A vadászterületbe való beruházási programot azon időszakra vonatkozóan, amelyre a vadászterületet gazdálkodásba adják és amelyet össze kell hangolni a vadászati övezet fejlesztési programjával,
5. A bizonyítékot, hogy a nyilvános pályázatra jelentkező a vadászatot szabályozó törvény hatályba lépéséig a vadászterületen gazdálkodó eddigi használatjának jogutódja és aki eleget tett azon tervdokumentumban előírt valamennyi kötelezettségének, amelynek alapján a szóban forgó vadászterületen gazdálkodott, amennyiben a vadászterületet a meglevő vadászterület területén alakították ki,
6. A bizonyítékot, hogy a nyilvános pályázatra jelentkező ellen nem folytatnak gazdasági bűncselekmény elkövetéséért vizsgálati eljárást.

A pályázati jelentkezés benyújtásának módja:

A pályázati jelentkezést a Tartományi Mezőgazdasági, Víz – és Erdőgazdálkodási Titkárságon átvehető formanyomtatványon kell benyújtani, I. emelet, 42. a iroda vagy pedig letölthető a következő honlapról: www.psp.vojvodina.gov.rs. A pályázati jelentkezés és a többi szükséges dokumentáció benyújtásának határideje a VAT Hivatalos Lapjában való megjelenésétől számított 15 nap, a következő címre: Tartományi Mezőgazdasági, Víz – és Erdőgazdálkodási Titkárság, Újvidék, Mihajlo Pupin sugárút 16., a következő megjelöléssel: „A vadászterület gazdálkodási jogának odaítélésére – nem felnyitni.”

A késve érkező és hiányos jelentkezéseket nem bíráljuk el.

Kiegészítő információk kaphatóak a következő telefonszámon: 021/487-44-07.

**Goran Ješić s.k.,
TARTOMÁNYI TITKÁR**

440.

A tartományi közigazgatásról szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapja, 40/2012. szám – egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 36. szakaszának 2. bekezdése és A Vajdaság AT 2013. évi költségvetéséről szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 39/2012. szám) 20. szakaszának 4. bekezdése, 21. szakaszának 4. bekezdése és 24. szakasza alapján, a Tartományi Régióközi Együttműködési és Helyi Önkormányzati Titkárság

**PÁLYÁZATOT
ír ki**

A Vajdaság AT-beli helyi önkormányzati egységek intézményes és irányítási kapacitásai fejlesztésének társfinanszírozására

I.

A Tartományi Régióközi Együttműködési és Helyi Önkormányzati Titkárság a 2013. évben részt vesz a Vajdaság AT helyi önkormányzati egységeiben az intézményes és igazgatási kapacitások fejlesztésének

társfinanszírozásában, amely hozzájárul azon szolgáltatások javításához, amelyeket a helyi önkormányzati egységek a polgároknak és az üzleti szektornak nyújtanak, a polgároknak a közügyek igazgatásában való részvételének növeléséhez, a nyilvános politika kielégítő koordinációs szintjének és hatékonyságának eléréséhez szükséges intézményes keretek megszilárdításához, és pedig a következők céljából:

- a helyi önkormányzatokban a munkajellegű és igazgatási folyamatok fejlesztése, amelyeket társfinanszírozás útján kell megvalósítani:

1. a helyi önkormányzati egységekben szolgáltatási központok megalakítása és fejlesztése,
2. a kommunális tevékenységek területén a hatékony igazgatási rendszer kialakítása.

- a hatékony helyi és regionális politikák kidolgozásának és végrehajtásának fejlesztése, amelyet társfinanszírozás útján kell megvalósítani:

1. az új stratégiai fejlesztési tervek vagy a meglevők revíziójának elfogadása,
2. a regionális jellegű tervek vagy a községközi együttműködés terveihez szükséges tervezési műszaki dokumentáció kidolgozása,
3. a helyi gazdasági fejlesztési irodák kialakítása.

II.

A helyi önkormányzati egységekben az intézményes és igazgatási kapacitások fejlesztésének társfinanszírozására irányuló eszközöket A Vajdaság AT 2013. évi költségvetéséről szóló tartományi képviselőházi rendeletben (VAT Hivatalos Lapja, 39/2012. szám) kell biztosítani összesen 54 000 000,00 dinár összegben a 180 funkció keretében, gazdasági osztályozás 463 Átutalások az egyéb hatalmi szintekre.

A Tartományi Régióközi Együttműködési és Helyi Önkormányzati Titkárság részt vesz a tervek teljes értéke 85%-ának erejéig terjedő társfinanszírozásában.

A Titkárság által az egyedi tervek szerint jóváhagyott eszközök legmagasabb összege 1 500 000,00 dinár lehet.

Az eszközök megmaradt összegét a terv benyújtójának saját forrásból kell biztosítani, a partnerek eszközeiből vagy egyéb forrásból.

A társfinanszírozásra vonatkozó tervek kiválasztása a kitűzött célokkal és a kialakított kritériumokkal összhangban történik.

III.

A PÁLYÁZATI RÉSZVÉTEL FELTÉTELEI

1) A terv benyújtóiként joguk van részt venni a pályázaton a Vajdaság AT területéről való helyi önkormányzati egységeknek, amelyek eleget tettek a kötelezettségeiknek azon szerződések szerinti eszközök igazolása, pénzügyi és narratív jelentéstétel tekintetében, amelyeket korábban aláírtak a Tartományi Régióközi Együttműködési és Helyi Önkormányzati Titkársággal vagy a Tartományi Helyi Önkormányzati és Községközi Titkársággal, illetve a Tartományi Régióközi Együttműködési Titkársággal.

2) A terveket benyújtó helyi önkormányzati egységek partneri viszonyban pályázhatnak a Vajdaság AT területéről való egy vagy több helyi önkormányzati egységgel együtt.

3) A helyi önkormányzati egység az ezen pályázat szerinti eszközökre legfeljebb egy tervvel pályázhat, mint a tervjavaslat gazdája, illetve még egy tervvel mint partner.

IV.

4) A pályázati jelentkezést a tervek benyújtóira vonatkozó irányelvekkel összhangban kitöltött pályázati formanyomtatványokon kell benyújtani.

A pályázati dokumentáció letölthető a Tartományi Régióközi Együttműködési és Helyi Önkormányzati Titkárság következő honlapjáról: www.region.vojvodina.gov.rs

5) A pályázati jelentkezőnek a formanyomtatványokat nyomtatott formában kell megküldenie: egy eredeti példányt, amelyet a községi elnök/polgármester hitelesített pecséttel és aláírásával, két másolatot és elektronikus formában (CD).

A borítékon fel kell tüntetni a következő elnevezést: „Pályázat a Vajdaság AT-beli helyi önkormányzati egységek intézményes és irányítási kapacitásai fejlesztésének társfinanszírozására”, a jelentkező lakcíme és a következő szöveg: „Nem felnyitni a jelentkezések felnyitására meghatározott ülés előtt”.

A pályázati jelentkezéseket a következő címre kell megküldeni: Tartományi Régióközi Együttműködési és Helyi Önkormányzati Titkárság, Újvidék, Mihajlo Pupin sugárút 16., vagy pedig személyesen a tartományi szervek irattárában a Vajdaság AT Kormányának épületében.

6) A pályázati jelentkezések benyújtásának határideje 2013. május 31.

7) A késve érkezett és hiányos pályázati jelentkezéseket, valamint azon jelentkezéseket, amelyek nincsenek hitelesítve a meghatalmazott személy pecsétjével és aláírásával, nem bíráljuk el. A pályázati dokumentációt nem származtatjuk vissza.

A Tartományi Régióközi Együttműködési és Helyi Önkormányzati Titkárság meghozza a társfinanszírozásra kijelölt tervekről szóló határozatot. A Titkárság határozata nem megfellebbezhető sem nem nyújtható be valamilyen más jogorvoslat.

A pályázat eredményét közzé kell tenni a Tartományi Régióközi Együttműködési és Helyi Önkormányzati Titkárság honlapján.

Az eszközfelhasználónak szerződést kell kötnie a Vajdaság AT-beli helyi önkormányzati egységek intézményes és irányítási kapacitásai fejlesztésének társfinanszírozására vonatkozó vissza nem térítendő eszközök felhasználásáról.

A pályázati jelentkezéssel kapcsolatos procedúrához fűződő valamennyi kérdéssel kapcsolatban elektronikus posta útján a következő e-mailen lehet tájékoztatást kapni: region@vojvodina.gov.rs. vagy pedig a következő telefonszámon: 021-487-48-93, munkanapokon 09-től 15 óráig.

TARTALOM

Sorszám	Tárgy	Oldal	Sorszám	Tárgy	Oldal
VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA			TARTOMÁNYI EGÉSZSÉGÜGYI, SZOCIÁLPOLITIKAI ÉS NÉPESEDÉSPOLITIKAI TITKÁRSÁG		
423.	Határozat az Újvidéki Egyetem kötelékében működő egyetemi karok alapozó szaktanulmányok, akadémiai és integrált tanulmányok tanulmányi programja szerint a 2013/2014-es tanévben az első évre a Vajdaság Autonóm Tartomány költségvetésének terhére beiratkozó hallgatók számára.	305	432.	Határozat a Vajdaság AT területén levő települések és gazdasági létesítmények ivóvízforrásai védelmi övezeteinek meghatározásával foglalkozó szakbizottság megalakításáról	310
424.	Határozat a Vajdaság Autonóm Tartomány által alapított szakosított tanulmányok felső oktatásának tanulmányi programjai szerint a 2013/2014-es tanévben az első évre beiratkozó hallgatók számára.	306	433.	Határozat a Szécsányi közszociális Központ igazgatója kinevezésének jóváhagyásáról	311
425.	Határozat Vajdaság Autonóm Tartomány költségvetésének terhére a 2013/2014-es tanévben az Újvidéki Egyetem kötelékében működő mester fokozatú akadémiai tanulmányok és doktori tanulmányok első évére beiratkozó hallgatók számára.	307	TARTOMÁNYI MEZŐGAZDASÁGI, VÍZ – ÉS ERDŐGAZDÁLKODÁSI TITKÁRSÁG		
426.	Határozat a versenyképesség meglétéről	308	434.	Határozat a Bosut Vadászterület megalakításáról	311
427.	Határozat a Vajdaság Autonóm Tartomány címere használatának jóváhagyásáról	308	435.	Határozat a Studva Vadászterület megalakításáról	312
428.	Határozat a hivatásszerű jártasság és munkajártasság területén képzést végző Edukációs Központ, Újvidék, 2012. évi gazdálkodási jelentésének és zárszámadásának jóváhagyásáról,	308	436.	Határozat a Jezera Vadászterület megalakításáról	313
429.	Határozat a szabadkai székhelyű Szabadkai Közkórház felügyelő bizottsági tagjának felmentéséről	308	437.	Határozat a Száva Vadászterület megalakításáról	314
430.	Határozat a szabadkai székhelyű Szabadkai Közkórház felügyelő bizottsági tagjának kinevezéséről	309	438.	Határozat a Kucine Vadászterület megalakításáról szóló határozat módosításáról	315
TARTOMÁNYI TELEPÜLÉSRENDÉZÉSI, ÉPÍTKEZÉSI ÉS KÖRNYEZETVÉDELMI TITKÁRSÁG			439.	Nyilvános pályázat a vadászterületek gazdálkodási jogának odaítéléséről	316
431.	Pályázat a Vajdaság Autonóm Tartomány 2013. évi költségvetéséből a tervdokumentumok kidolgozásának társfinanszírozására vissza nem térítendő eszközök odaítéléséről	309	TARTOMÁNYI RÉGIÓKÖZI EGYÜTTMŰKÖDÉSI ÉS HELYI ÖNKORMÁNYZATI TITKÁRSÁG		
			440.	Pályázat a Vajdaság AT-beli helyi önkormányzati egységek intézményes és irányítási kapacitásai fejlesztésének társfinanszírozására vonatkozó vissza nem térítendő eszközök felhasználásáról.	316

ELVESZÍTETT OKMÁNYOK ÉRVÉNYTELENÍTÉSE: 250 dinár

Folyószámla: 340-15329-18 /hivatkozási szám 13/ Magyar Szó Kft., Novi Sad, Vojvode Mišića 1.

A hirdetés szövegét a befizetésre vonatkozó elismervénnyel /egy példány vagy a befizetőlap fénymásolata/ az alábbi címre kell elküldeni: Službeni list APV, Magyar Szó Kft., Vojvode Mišića 1., Novi Sad,

Kiadja: Tartományi Jogalkotási, Közigazgatási és Nemzeti Kisebbségi Titkárság. Felelős szerkesztő: Ksenija Jovanović, tel.: 021/487-40-00. Nyomtatja: Magyar Szó Kft., FORUM Nyomda, Vojvode Mišića 1., Novi Sad.

Telefonszámok: szerkesztőség (021) 457-060, előfizetési osztály (021) 557-244, hirdetőosztály (021) 457-633, E-mail: sl.listapv@magyarszo.com